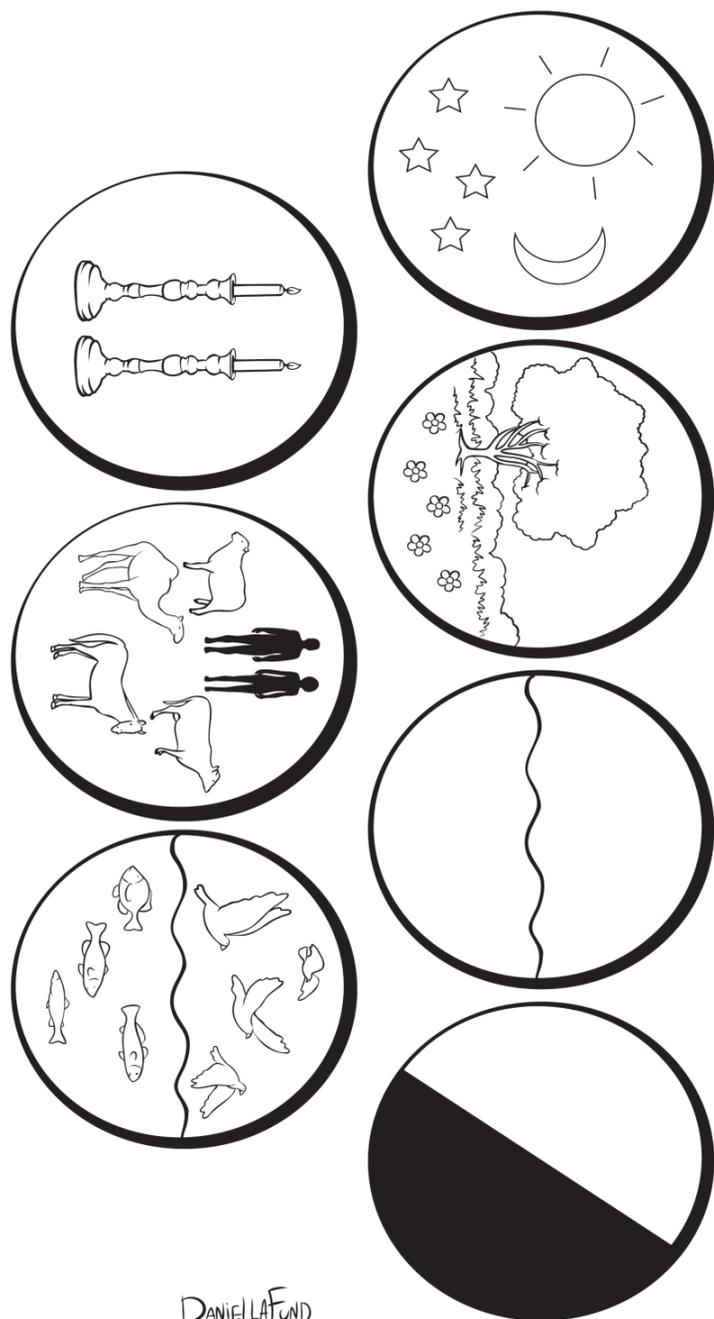


Coloriage

דף צביעה



בְּרֵאשִׁית

DANIELLA FUND  
www.jewishvisual.com

LAMORIM

# יֵלְדֵי לִוְמָדִים

בס"ד

פְּרִשֶׁת בְּרֵאשִׁית . Parachat Berechit

Assaf raconte...

אָסַף מְסַפֵּר



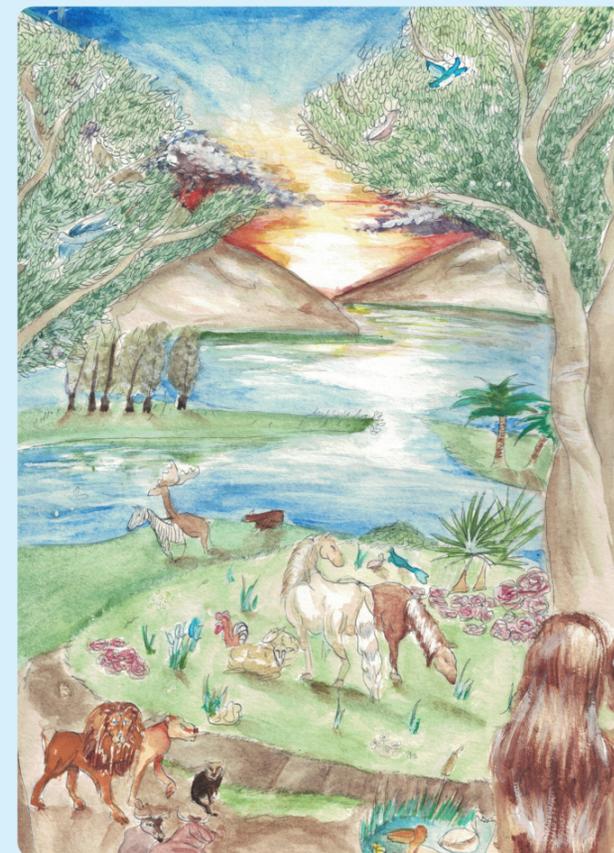
Bonjour les enfants !

Je m'appelle Assaf et j'habite à Jérusalem. Cette année, je suis venu en France pour quelques temps, pour enseigner la Torah à des enfants comme vous. Chaque semaine, dans Yeladim Lomdim, je vous raconterai la Paracha Hachavoua.

La Paracha de cette semaine, la Parachat Berechit, est la première des cinq livres de Parachiot qui composent le 'Houmach, elle parle de la Création du monde et de l'humanité. C'est tellement émouvant de recommencer la lecture de la Torah !

La Parachat Berechit regorge de sujets passionnants :

- ★ La Paracha commence par la description de la Création du monde, qui a duré six jours. Le premier jour, Dieu a créé la lumière et l'obscurité. Le deuxième jour, Il a séparé le ciel et la terre. Le troisième jour, Il a créé la terre et toute la végétation. Le quatrième jour, Il a créé les astres, la lune, le soleil et les étoiles. Le cinquième jour, Il a créé les poissons, les baleines et les volatiles. Et le sixième jour, Dieu a créé les animaux, les reptiles et l'être humain, un homme et une femme, Adam et 'Hava. Le septième jour, Dieu s'est reposé et a cessé la Création.



- ★ Peu après la Création du monde, le serpent a convaincu 'Hava de manger un fruit de l'Arbre de la Connaissance, un arbre spécial qui se trouvait au



www.lamorim.org | info@lamorim.org  
Dvorah Serrao, directrice de Lamorim  
Florence Touati-Wachsstock, experte pédagogique Lamorim  
Assaf Weizman, référent pédagogique Lamorim

Gan Eden, que D.ieu avait interdit de manger. 'Hava a mangé un fruit de cet arbre et en a apporté à Adam, qui en a également mangé. D.ieu a puni le serpent pour avoir fait fauter 'Hava. Il a aussi puni Adam et 'Hava et les a chassés du Gan Eden.

★ Après qu'ils ont quitté le Gan Eden, Adam et 'Hava ont eu deux enfants : Kayin et Hevel. Kayin travaillait la terre et Hevel était berger. Les deux frères ont voulu faire une offrande à D.ieu, mais seule celle de Hevel a été acceptée. Kayin a été très jaloux et a tué Hevel. Pour punir Kayin de cet acte terrible, D.ieu l'a condamné à errer\* pour toujours.

★ La Paracha décrit la descendance de Adam, jusqu'à Noa'h, qui sera le héros de la prochaine Paracha.

\*errer : voyager sans but

## Le Dvar Torah d'Assaf דְּבַר הַתּוֹרָה שֶׁל אֲסָף

La Paracha de cette semaine parle de la Création du monde et de l'Homme. Imaginez un instant ce que cela peut faire d'être le premier homme sur terre. D'un côté, c'est très émouvant et très spécial, et le monde entier est à votre disposition. Mais on peut vite s'ennuyer, n'est-ce pas ? Adam Harichon s'est senti très seul, et c'est pour cela que D.ieu a créé pour lui la femme.

**“וַיֹּאמֶר ה' אֱלֹקִים לֹא טוֹב הָיִית הָאָדָם לְבַדּוֹ  
אֶעֱשֶׂה לוֹ עֶזְרָ כְּנַגְדּוֹ” (בראשית ב, יח)**

**« D.ieu dit: « Il n'est pas bon que l'homme soit seul; je lui ferai une aide semblable à lui. » (Berechit 2, 18)**

Je suis sûr que parfois, vous aussi vous sentez seuls. Que faites-vous lorsque c'est le cas ? Quand je me sens seul, je me tourne vers ma famille et mes amis, et cela m'aide beaucoup.

Mais sachez, chers enfants, que nous devons également faire attention aux autres enfants autour de nous. Avez-vous remarqué un enfant qui joue seul dans la cour de récréation ? Une fillette qui est seule à la cantine ? Souvenez-vous de ce qu'Adam Harichon nous a enseigné : "Il n'est pas bon que l'homme soit seul". En effet, tout le monde a besoin d'un ami pour l'aider.

La prochaine fois que vous verrez un camarade qui se sent un peu isolé, allez lui parler, demandez-lui comment il va. Je suis sûr qu'il en sera très heureux.

**Chabbat Chalom !**

## Le quiz de la Paracha

## חידון הפרשה



1. Quel jour ont été créées les baleines ?

2. Quel jour D.ieu a-t-Il dit deux fois "c'est bien" ? (Cherchez dans Berechit, 1)

3. Quel jour a été spécialement béni par D.ieu et pourquoi ?

4. Quelle a été la punition du serpent après la faute de l'Arbre de la Connaissance ? (Cherchez dans Berechit 3)

5. Qu'est-ce que Hevel a apporté en offrande à D.ieu ? (Cherchez dans Berechit 4)

6. Quelle offrande a été acceptée par D.ieu ? Celle de Kayin ou celle de Hevel ?

7. Combien d'années a vécu Adam Harichon ? (Cherchez dans Berechit 5)

8. Comment s'appelait le père de Noa'h ? (Cherchez dans Berechit 5)

**Réponses:** 1. Le 5e jour 2. Le 3e jour 3. Le 7e jour parce que c'est le chabbat 4. Il a été maudit entre tous les animaux, condamné à ramper, à manger la poussière et à être détesté des humains 5. Les premiers-nés de son bétail 6. Celle de Hevel 7. 130 ans 8. Lemekh.